

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2016/675**tad-29 ta' April 2016****li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/1519 li jimponi dazju kompensatorju definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' bijodizil li joriġinaw mill-Istati Uniti tal-Amerka wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 18 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 597/2009**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 597/2009 tal-11 ta' Ġunju 2009 dwar il-protezzjoni kontra importazzjonijiet sussidjati minn pajjiżi li mhumiex membri tal-Komunità Ewropea ⁽¹⁾ ("ir-Regolament bażiku"), u b'mod partikolari l-Artikoli 23(4) tiegħu,

Billi:

A. PROCĊEDURA**1. Miżuri fis-sehh**

- (1) Permezz tar-Regolament (KE) Nru 598/2009 ⁽²⁾ il-Kunsill impona dazju kompensatorju definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' bijodizil kif definit fil-premessa (10) hawn taht li joriġinaw mill-Istati Uniti tal-Amerka.
- (2) Bir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 443/2011 ⁽³⁾, wara investigazzjoni kontra ċ-ċirkomvenzjoni, il-Kunsill estenda d-dazju kompensatorju definittiv fuq importazzjonijiet tal-bijodizil li joriġinaw mill-Istati Uniti tal-Amerka għal importazzjonijiet tal-bijodizil ikkunsinnati mill-Kanada, kemm jekk iddikjarati li joriġinaw mill-Kanada kif ukoll jekk le ("il-miżuri estiżi").
- (3) Bir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 391/2014 ⁽⁴⁾, wara rieżami interim parzjali dwar il-miżuri antisussidju applikabbli fuq importazzjonijiet ta' bijodizil li joriġinaw mill-Istati Uniti tal-Amerka, kif estiżi għal importazzjonijiet ikkunsinnati mill-Kanada, kemm jekk iddikjarat li joriġinaw mill-Kanada kif ukoll jekk le, il-Kunsill temm ir-rieżami interim parzjali minghajr ma ġew emendati l-miżuri fis-sehh kif estiżi.
- (4) Bir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/1519 ⁽⁵⁾, wara rieżami tal-iskadenza skont l-Artikolu 18(2) tar-Regolament bażiku, il-Kummissjoni Ewropea ("il-Kummissjoni") imponiet dazju kompensatorju definittiv fuq importazzjonijiet ta' bijodizil li joriġinaw mill-Istati Uniti tal-Amerka ("miżuri fis-sehh").

B. TALBA GĦAL RIEŻAMI

- (5) Il-Kummissjoni irċeviet talba għal rieżami ("it-talba għal rieżami") interim parzjali skont l-Artikoli 19 u 23(6) tar-Regolament bażiku.

⁽¹⁾ ĠUL 188, 18.7.2009, p. 93.

⁽²⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 598/2009 tas-7 ta' Lulju 2009 li jimponi dazju kompensatorju definittiv u jiġbor definittivament id-dazju proviżorju impost fuq l-importazzjonijiet tal-bijodizil li joriġinaw mill-Istati Uniti tal-Amerka (ĠUL 179, 10.7.2009, p. 1).

⁽³⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 443/2011 tal-5 ta' Mejju 2011 li jestendi d-dazju kompensatorju definittiv impost mir-Regolament (KE) Nru 598/2009 fuq l-importazzjonijiet tal-bijodizil li joriġinaw mill-Istati Uniti tal-Amerka għall-importazzjonijiet ta' bijodizil ikkunsinnati mill-Kanada, kemm jekk iddikjarati li joriġinaw mill-Kanada, kif ukoll jekk le, u li jestendi d-dazju kompensatorju definittiv impost mir-Regolament (KE) Nru 598/2009 fuq l-importazzjonijiet tal-bijodizil f'taħlita li fiha bil-piż 20 % jew inqas ta' bijodizil li joriġinaw mill-Istati Uniti tal-Amerka, u li jtemm l-investigazzjoni fir-rigward tal-importazzjonijiet ikkunsinnati minn Singapore (ĠUL 122, 11.5.2011, p. 1).

⁽⁴⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 391/2014 tal-14 ta' April 2014 li jtemm ir-rieżami interim parzjali li jikkoncerna miżuri antisussidju applikabbli għal importazzjonijiet ta' bijodizil li joriġinaw mill-Istati Uniti tal-Amerka, kif estiżi għall-importazzjonijiet ikkunsinnati mill-Kanada, kemm jekk iddikjarat li joriġinaw mill-Kanada, kif ukoll jekk le (ĠUL 115, 17.4.2014, p. 14).

⁽⁵⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/1519 tal-14 ta' Settembru 2015 li jimponi dazju kompensatorju definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' bijodizil li joriġinaw mill-Istati Uniti tal-Amerka wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 18 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 597/2009 (ĠUL 239, 15.9.2015, p. 99).

- (6) It-talba għal rieżami tressqet minn DSM Nutritional Products Kanada Inc., ("l-applikant"), produttur esportatur mill-Kanada, u kienet limitata fil-kamp ta' applikazzjoni għall-possibbiltà li tikseb eżenzjoni mill-miżuri estiżi.
- (7) Fit-talba għal rieżami l-applikant iddikjara li hu produttur ġenwin tal-prodott taht rieżami u li jista' jipproduċi l-kwantità kollha li bagħat lejn l-Unjoni mill-bidu tal-perjodu ta' investigazzjoni tal-investigazzjoni ta' kontra ċ-ċirkonvenzjoni msemmija fil-premessa (2) li wasslet għall-impożizzjoni tal-miżuri estiżi eżistenti.
- (8) Barra minn hekk, l-applikant allega li hu mhuwiex relatat ma' ebda produtturi esportaturi soġġetti għall-miżuri fis-seħħ, u li ma kienx qiegħed jevita l-miżuri fis-seħħ.

C. BIDU TA' RIEŻAMI INTERIM PARZJALI

- (9) Il-Kummissjoni ddeterminat li t-talba għal rieżami kien fiha biżżejjed evidenza prima facie sabiex tiġġustifika l-bidu ta' rieżami interim parzjali skont l-Artikolu 19 u 23(6) tar-Regolament bażiku. Għaldaqstant fid-19 ta' Mejju 2015 il-Kummissjoni bdiet investigazzjoni permezz ta' notifika ppubblikata f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea ⁽¹⁾ ("in-notifika tal-bidu").

D. PRODOTT TAHT RIEŻAMI

- (10) Il-prodott taht rieżami huwa esteri monoalkilici tal-aċidi xahmin u/jew żejt tal-gass paraffiniku miksuba minn sinteżi u/jew trattament idriku, ta' oriġini mhux mill-fossili, spiss magħruf bħala "bijodizil", f'forma pura jew f'tahlita li fiha iktar minn 20 % tal-piż esteri monoalkilici tal-aċidi xahmin u/jew żejt tal-gass paraffiniku miksuba minn sinteżi u/jew trattament idriku, ta' oriġini mhux mill-fossili ("il-prodott taht rieżami", jew "bijodizil"), li bhalissa huwa kklassifikat fil-kodiċi NM ex 1516 20 98, ex 1518 00 91, ex 1518 00 99, ex 2710 19 43, ex 2710 19 46, ex 2710 19 47, ex 2710 20 11, ex 2710 20 15, ex 2710 20 17, ex 3824 90 92, ex 3826 00 10 u ex 3826 00 90 li joriġinaw fl-Istati Uniti tal-Amerka.

E. PERJODU TA' INVESTIGAZZJONI

- (11) Il-perjodu ta' rappurtar għal din l-investigazzjoni kopra l-perjodu mill-1 ta' April 2014 sal-31 ta' Marzu 2015 ("perjodu ta' rappurtar"). Kien hemm ġbir ta' dejta wkoll mill-1 ta' April 2009 sat-tmiem tal-perjodu ta' rappurtar.

F. PARTIJET INTERESSATI

- (12) Il-Kummissjoni għarrfet uffiċjalment lill-applikant u lir-rappreżentanti tal-Kanada dwar il-bidu tar-rieżami interim parzjali. Il-partijiet interessati ngħataw l-oportunità li jressqu l-opinjoni tagħhom bil-miktub u li jitolbu seduta fil-limitu ta' żmien stipulat fin-notifika ta' bidu. L-applikant biss ipprezenta ruhu. Ma ntalbet l-ebda seduta.
- (13) Il-Kummissjoni rċeviet it-tweġiba għall-kwestjonarju mibgħuta mill-applikant, li giet ivverifikata fuq il-post fl-istabbiliment tal-applikant fil-Kanada.

G. RIŻULTATI TAL-INVISTIGAZZJONI

- (14) L-applikant ġie stabbilit fl-1997 bħal manifattur tas-supplimenti nutrizzjonali tal-Omega 3.
- (15) L-investigazzjoni stabbiliet li l-applikant huwa produttur ġenwin tal-bijodizil li jirriżulta bħala prodott sekondarju mill-proċess ta' manifattura tal-konċentri taż-żejt tal-ħuta Omega 3, in-negożju ewlieni tiegħu.
- (16) L-investigazzjoni kkonfermat ukoll li l-applikant ma huwa relatat ma' ebda produttur tal-bijodizil fl-Istati Uniti tal-Amerka soġġett għall-miżuri.

⁽¹⁾ Notifika ta' bidu ta' rieżami interim parzjali tal-miżuri kompensatorji applikabbli għal importazzjonijiet tal-bijodizil li joriġina mill-Istati Uniti tal-Amerka, kif estiżi għall-importazzjonijiet ikkunsinnati mill-Kanada, kemm jekk iddikjarati li joriġinaw mill-Kanada kif ukoll jekk le (GU C 162, 19.5.2015, p. 9).

- (17) Barra minn hekk, l-investigazzjoni kkonfermat li l-bijodizil esportat lejn is-suq tal-Unjoni kien tabilhaqq prodott mill-applikant.
- (18) Barra minn hekk, l-investigazzjoni ma kixfet ebda evidenza li l-applikant xtara bijodizil mill-Istati Uniti tal-Amerka, jew li trasborda bijodizil manifatturat fl-Istati Uniti lejn l-Unjoni.
- (19) Fid-dawl tas-sejbiet fil-premessi (14) sa (18), il-Kummissjoni stabbiliet li l-applikant huwa produttur ġenwin tal-prodott taht rieżami u li għalhekk għandu jkun eżentat mill-miżuri estiżi.
- (20) Il-partijiet interessati ġew mgħarrfa dwar l-intenzjoni li tingħata l-eżenzjoni lill-applikant u ngħataw l-oportunità li jikkummentaw. Ma waslu ebda kummenti li setgħu biddlu d-deċiżjoni li tiġi tterminata l-investigazzjoni ta' rieżami.
- (21) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat stabbilit bl-Artikolu 15(1) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009 ⁽¹⁾.

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Artikolu 2(1) tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/1519 jinbidel b'dan li ġej:

"1. Id-dazju kompensatorju definittiv applikabbli lill-"kumpaniji l-oħrajn kollha" kif stipulat fl-Artikolu 1, il-paragrafu 2, huwa estiż għall-importazzjonijiet fl-Unjoni ta' esteri monoalkiliċi ta' aċidi xahmin u/jew ta' żejt tal-gass paraffiniku miksub minn sinteżi u/jew trattament idriku, ta' orijini mhux mill-fossili, magħruf b'mod komuni bhala "bijodizil", f'forma pura jew f'tahlita li fiha bil-piż aktar minn 20 % ta' esteri monoalkiliċi ta' aċidi xahmin u/jew ta' żejt tal-gass paraffiniku miksub minn sinteżi u/jew trattament idriku, ta' orijini mhux mill-fossili, ikkunsinnat mill-Kanada, kemm jekk iddikjarat li joriġina mill-Kanada kif ukoll jekk le, li attwalment huwa kklassifikat taht il-kodiċi NM ex 1516 20 98 (kodiċi TARIC 1516 20 98 21), ex 1518 00 91 (kodiċi TARIC 1518 00 91 21), ex 1518 00 99 (kodiċi TARIC 1518 00 99 21), ex 2710 19 43 (kodiċi TARIC 2710 19 43 21), ex 2710 19 46 (kodiċi TARIC 2710 19 46 21), ex 2710 19 47 (kodiċi TARIC 2710 19 47 21), ex 2710 20 11 (kodiċi TARIC 2710 20 11 21), ex 2710 20 15 (kodiċi TARIC 2710 20 15 21), ex 2710 20 17 (kodiċi TARIC 2710 20 17 21), ex 3824 90 92 (kodiċi TARIC 3824 90 92 10), ex 3826 00 10 (kodiċijiet TARIC 3826 00 10 20, 3826 00 10 30, 3826 00 10 40, 3826 00 10 89) u ex 3826 00 90 (kodiċi TARIC 3826 00 90 11), bl-eċċezzjoni ta' daww prodotti mill-kumpaniji elenkati hawn taht:

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC
Il-Kanada	BIOX Corporation, Oakville, Ontario, Kanada	B107
	DSM Nutritional Products Kanada Inc, Dartmouth, Nova Scotia, Kanada	C114
	Rothsay Biodiesel, Guelph, Ontario, Kanada	B108

Id-dazju li għandu jiġi estiż ikun dak stabbilit għall-"Kumpaniji l-oħra kollha" fl-Artikolu 1(2) tar-Regolament (KE) Nru 598/2009, li huwa dazju kompensatorju definittiv ta' EUR 237 kull tunnellata netta.

Id-dazju kompensatorju fuq it-tahlitiet jkun applikabbli, bhala proporzjon, fit-tahlita, bil-piż, tal-kontenut totali ta' esteri monoalkiliċi ta' aċidi xahmin u żejt tal-gass paraffiniku miksuba minn sinteżi u/jew trattament idriku, ta' orijini mhux mill-fossili (il-kontenut tal-bijodizil)."

⁽¹⁾ Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009 tat- 30 ta' Novembru 2009 dwar il-protezzjoni kontra l-importazzjonijiet li huma l-oġġett ta' dumping minn pajjiżi mhux membri tal-Komunità Ewropea (GU L 343, 22.12.2009, p. 51).

Artikolu 2

Dan ir-Regolament jidhol fis-seħh l-ghada tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, id-29 ta' April 2016.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Jean-Claude JUNCKER
